¹The word that came to Jeremiah concerning all the people of Judah in the fourth year of Jehoiakim the son of Josiah king of Judah, that was the first year of Nebuchadrezzar king of Babylon; ²The which Jeremiah the prophet spake unto all the people of Judah, and to all the inhabitants of Jerusalem, saving, From the thirteenth year of Josiah the son of Amon king of Judah, even unto this day, that is the three and twentieth year, the word of the LORD hath come unto me, and I have spoken unto you, rising early and speaking; but ye have not hearkened. 4And the LORD hath sent unto you all his servants the prophets, rising early and sending them; but ye have not hearkened, nor inclined your ear to hear. They said, Turn ye again now every one from his evil way, and from the evil of your doings, and dwell in the land that the LORD hath given unto you and to your fathers for ever and ever: ⁶And go not after other gods to serve them, and to worship them, and provoke me not to anger with the works of your hands; and I will do you no hurt. Yet ye have not hearkened unto me, saith the LORD; that ye might provoke me to anger with the works of your hands to your own hurt. Therefore thus saith the LORD of hosts; Because ye have not heard my words, Behold, I will send and take all the families of the north, saith the LORD, and Nebuchadrezzar the king of Babylon, my servant, and will bring them against this land, and against the inhabitants thereof, and against all these nations round about, and will utterly destroy them, and make them an astonishment, and an hissing, and

ْ اَلْكَلاَمُ الَّذِي صَارَ إِلَى إِرْمِيَا عَنْ كُلِّ شَعْبِ يَهُوذَا فِي السَّنَةِ الرَّابِعَةِ لِيَهُوبَاقِيمَ بْنِ يُوشِيًّا مَلِكِ يَهُوذَا هِيَ السَّنَةُ الأُولَى لِنَبُوخَذْنَصَّرَ مَلِكِ بَابِلَ ۗالَّذِي تَكَلَّمَ بِهِ إِرْمِيَا النَّبِيُّ عَلَى كُلِّ شَعْب يَهُوذَا وَعَلَى كُلِّ سُكَّانِ أُورُ شَلِيمَ، مَنَ السَّنَةِ النَّالِثَةِ عَشَرَةَ لِنُوشِيًّا مْنِ آمُونَ مَلِكَ يَهُوذَا هَذَا الْيَوْمِ، هَذِهِ الثَّلَاثِ وَالْعِشْرِينَ سَنَةً، صَارَتْ كَلَمَةُ الرَّبِّ إِلَىَّ فَكَلَّمْتُكُمْ مُبَكِّراً وَمُكَلِّماً فَلَمْ تَسْمَعُوا. ۖ وَقَدْ أَرْسَلَ الرَّبُّ إِلَيْكُمْ كُلَّ عَسِدِهِ الأَنْسَاءِ مُنَكِّراً وَمُرْسِلاً فَلَمْ تَسْمَعُوا وَلَمْ تَمِيلُوا أَذُنَكُمْ لِلسَّمْع، ⁵قَائِلِينَ، ارْجِعُوا كُلُّ وَاحِدٍ عَنْ طَرِيقِهِ الرَّدِيءِ وَعَنْ شَرِّ أَعْمَالِكُمْ وَاسْكُنُوا في الأرْضِ الَّتِي أَعْطَاكُمُ الرَّبُّ إِيَّاهَا وَآبَاءَكُمْ مِنَ وَإِلَى الأَبَدِ. ُ وَلاَ تَسْـلُكُوا وَرَاءَ آلِهَـةِ أَخْـرَى لِتَعْيُـدُوهَا وَتَسْجُدُوا لَهَا، وَلاَ تَغِيظُونِي بِعَمَلِ أَيْدِيكُمْ فَلاَ أُسِيءَ اِلَىْكُمْ. ۖ فَلَمْ تَسْمَعُوا لِي يَقُولُ الرَّبِّ ۖ لِيَغِيظُونِي يَعْمَلُ ا أَنْدِيكُمْ شَرّاً لَكُمْ. ْلذَلكَ هَكَذَا قَالَ رَتُّ الْخُنُودِ، مِنْ أَجْلَ أَتَّكُمْ لَمْ تَسْمَعُوا لكَلاَمِي⁰هَئَنَذَا أَرْسِلُ فَآخُذُ كُلَّ عَشَائِر الشِّمَالِ يَقُولُ الرَّبُّ، وَالِّي نَبُوخَذْنَصَّرَ عَبْدِي مَلَكَ بَابِلَ وَآتِي بِهِمْ عَلَى هَذِهِ الأَرْضِ وَعَلَى كُلِّ سُكَّانِهَا وَعَلَى وَ هَـذه الشَّعُـوب حَوَالَيْهَـِا، ۖ فَأَحَرِّ مُهُـمْ ۚ وَأَجْعَلُهُـمْ دَهَشـاً وَصَفِيرٍ أَ وَخِرَياً أَيَديَّةً. ¹⁰ وَأُبِيدُ مِنْهُمْ صَوْتَ الطَّرَبِ وَصَوْتَ . الْفَرَح، صَوْتَ الْعَرِيسِ وَصَوْتَ الْعَرُوسِ، صَوْتَ الأَرْجِيَةِ ¹¹وَتَصِيرُ كُلِّ هَذِهِ الأرْض خَرَاباً وَدَهَشا، وَتَخْدِمُ هَذِهِ الشَّعُوبُ مَلِكَ بَابِلَ سَبْعِينَ سَنَةً.1²وَيَكُ عِبْدَ تَمَامِ السَّبْعِينَ سَنَةً أُنِّي أَعَاقِتُ مَلِكَ يَابِلَ وَتِلْكَ الأُمَّةَ يَقُولُ الرَّبُّ عَلَى إِثْمِهِمْ وَأَرْضَ الْكِلْدَانِيِّينَ، وَأَجْعَلُهَا ياً أَندَنَّةً.¹³ وَأَجْلِبُ عَلَى تِلْكَ الأَرْضِ تَكَلَّمْتُ بِهِ عَلَيْهَا، كُلُّ مَا كُتِتَ فِي هَذَا السِّفْرِ الَّذِي كَثِيرَةٌ وَمُلوكٌ عِطَامٌ، فَأَجَازِيهِمْ حَسَبَ أَعْمَا وَحَسَبَ عَمَل أَيَادِيهِمْ ¹⁵لأَنَّهُ هَكَذَا قَالَ لِي الرَّتُّ إِسْرَائِيلَ، خُذْ كَاْسَ خَمْرِ هَذَا السَّخَط مِنْ يَدي، وَاسْق الشُّعُوبِ الَّذِينَ أَرْسِلُكَ أَنَا إِلَيْهِمْ يَهُوذَا وَمُلُوكَهَا وَرُؤَسَاءَهَا، لِجَعْلِهَا خَرَاباً وَدَهَشاً وَصَفيراً وَلَعْنَـةً كَهَـذَا الْيَوْم. أُوفِرْعَـوْنِ مَلِـكَ مِصْـرَ وَعَبِيـدَهُ وَرُؤَسَاءَهُ وَكُلَّ شَعْبِهِ.20 وَكُلَّ اللَّفِيفِ وَكُلَّ مُلُوكِ

عُوصَ، وَكُلَّ مُلُوكِ أَرْضِ فِلِسْطِينَ وَأَشْقَلُونَ وَغَزَّةَ وَعَقْــرُونَ وَبَقِيَّــةَ أَشْــدُودَ 21 وَأَدُومَ وَمُــوآبَ وَبَنِــى عَمُّونَ،22 وَكُلَّ مُلُوكِ صُورَ، وَكُلَّ مُلُوكِ صَيْدُونَ، وَمُلُوكِ الْجَزَائِرِ الَّتِي فِي عَبْرِ الْبَحْرِ²³وَدَدَانَ وَتَيْمَاءَ وَبُوزَ وَكُلَّ مُلُوكِ اللَّفِيفِ السَّاكِنِينَ فِي الْبَرِّيَّةِ 25ُوَكُلُّ مُلُوكِ زِمْرِي وَكُلَّ مُلُوكِ عِبلاَمَ وَكُلَّ مُلُوكِ مَادِي²⁶وَكُلَّ مُلُوكِ الشَّمَالِ الْقَرِيسَ وَالْبَعِيدِينَ، كُلَّ وَاحِدٍ مَعَ أَجِيهِ وَكُلَّ مَمَالِكِ الأرْضِ الَّتِي عَلَى وَجْهِ الأَرْضِ. وَمَلِكُ شِيشَكَ يَشْرَبُ يَعْدَهُمْ.²⁷ وَتَقُولُ لَهُمْ، هَكَذَا قِالَ رَبُّ الْخُنُودِ إِلَـهُ إِسْرَائِيلَ، اشْرَبُوا وَاسْكَرُوا وَتَقَيَّأُوا وَاسْقُطُوا وَلاَ تَقُو مِنْ أَجْلِ السَّيْفِ الَّذِي أَرْسِلُهُ أَنَا بَيْنَكُمْ. 28 وَيَكُونُ إِذَا أَنَوْا أَنْ يَأْخُذُوا الْكَأْسَ مِنْ يَدِكَ لِيَشْرَبُوا أَنَّكَ يَقُولُ لَهُمْ، هَكَذَا قَالَ رَبُّ الْجُنُودِ، يَشْرَبُونَ شُرْباً.²⁹لأَنِّي هَئَنَذَا أَبْتَدئُ أَسِيءُ إِلَى الْمَدِينَةِ الَّتِي دُعِيَ اسْمِي عَلَيْهَا، فَهَلْ تَتَبَرَّ أُونَ أَنْتُمْ. لاَ تَتَبَرَّ أُونَ لأنِّي أَنَا أَدْعُو السَّيْفَ عَلَى سُكَّانِ الأَرْضِ يَقُولُ رَتُّ الْجُنُودِ.³3 وَأَنْتَ فَتَنَتَّأُ عَلَىْهِمْ ۖ هَذَا الْكَلاَمِ وَقُلْ لَهُمْ، الرَّبُّ مِنَ الْعَلاَءِ يُزَمْجِرُ، وَمِنْ مَسْكَن قُدُّسه يُطْلِقُ صَوْتَهُ، يَزْأَرُ زَئِيراً عَلَى مَسْكَنِه بِهُتَافِ كَالدَّائِسِينَ، يَصْرُخُ صِدَّ كُلِّ سُكَّانِ الأرْضِ. الضَّجِيجُ إِلَى أَطْرَافِ الأَرْضِ لأَنَّ لِلرَّبِّ خُصُومَـَةً مَعَ الشُّعُـوب. ۚ هُـوَ يُحَـاكِمُ كُـلُّ ذِي جَسَـدٍ. يَـدْفَعُ الأشْـرَارَ للسَّنْف يَقُولُ الرَّكُّ.32هَكَذَا قَالَ رَتُّ الْحُنُودِ، هُوَذَا ال يَخْرُجُ مِنْ أُمَّةِ إِلَى أُمَّةِ، وَيَنْهَضُ نَوْءٌ عَظِيمٌ مِنْ أَطْرَافِ الأرْض.33وَتَكُونُ قَتْلَى الرَّبِّ فِي ذَلِكَ الْيَوْمِ مِنْ أَقْصَاءِ الأرْضَ إِلَى أَقْصَاءِ الأرْضِ. لاَ يُنْـدَبُونَ وَلاَ يُضَمُّـونَ وَلاَ يُدْفَنُونَ. يَكُونُونَ دِمْنَةً عَلَى وَجْهِ الأَرْض.³⁴َوَلُولُوا أَ الرُّعَاهُ وَاصْرُخُوا، وَتَمَرَّغُوا يَا رُؤَسَاءَ الْغَنَم، لأنَّ أَيَّامَكُمْ قَدْ كَمَلَتْ لِلذَّبْحِ. وَأُبَدِّدُكُمْ فَتَسْقُطُونَ كَإِنَاءٍ ۖ شَهِيٍّ. 5ًا الْمَنَاصُ عَنِ الرُّعَاةِ وَالنَّجَاةُ عَنْ رُؤَسَاءِ الْغَنَمِ. 36 صَوْتُ صُرَاحَ الرُّعَاٰةِ وَوَلْوَلَةِ رُؤَسَاءِ الْغَنَمِ. لأنَّ الرَّبَّ قَدْ أَهْلَكَ مَرْعَاهُمْ.³⁷وَبَادَتْ مَرَاعِي السَّلاَم مِنْ أَجْل حُمُوِّ غَضَب اِلرَّابِّ.³3َيِّرَكَ كَشِبْلٍ عِيصَهُ لأَنَّ أَرْضَهُمْ صَارَتْ خَرَاباً مِنْ أَجْلِ الظَّالِمِ وَمِنْ أَجْلِ حُمُوٌّ غَضَبِهِ.

perpetual desolations. 10 Moreover I will take from them the voice of mirth, and the voice of gladness, the voice of the bridegroom, and the voice of the bride, the sound of the millstones, and the light of the candle. 11 And this whole land shall be a desolation, and an astonishment; and these nations shall serve the king of Babylon seventy years. 12 And it shall come to pass, when seventy years are accomplished, that I will punish the king of Babylon, and that nation, saith the LORD, for their iniquity, and the land of the Chaldeans, and will make it perpetual desolations. 13 And I will bring upon that land all my words which I have pronounced against it, even all that is written in this book, which Jeremiah hath prophesied against all the nations. 14 For many nations and great kings shall serve themselves of them also: and I will recompense them according to their deeds, and according to the works of their own hands. 15 For thus saith the LORD God of Israel unto me; Take the wine cup of this fury at my hand, and cause all the nations, to whom I send thee, to drink it. And they shall drink, and be moved, and be mad, because of the sword that I will send among them. ¹⁷Then took I the cup at the LORD's hand, and made all the nations to drink, unto whom the LORD had sent me: 18 To wit, Jerusalem, and the cities of Judah, and the kings thereof, and the princes thereof, to make them a desolation, an astonishment, an hissing, and a curse; as it is this day; 19 Pharaoh king of Egypt, and his servants, and his princes, and all his people; ²⁰ And all the mingled

people, and all the kings of the land of Uz, and all the kings of the land of the Philistines, and Ashkelon, and Azzah, and Ekron, and the remnant of Ashdod, ²¹Edom, and Moab, and the children of Ammon, ²²And all the kings of Tyrus, and all the kings of Zidon, and the kings of the isles which are beyond the sea, 23 Dedan, and Tema, and Buz, and all that are in the utmost corners,²⁴And all the kings of Arabia, and all the kings of the mingled people that dwell in the desert, 25 And all the kings of Zimri, and all the kings of Elam, and all the kings of the Medes, ²⁶And all the kings of the north, far and near, one with another, and all the kingdoms of the world, which are upon the face of the earth: and the king of Sheshach shall drink after them. 27 Therefore thou shalt say unto them. Thus saith the LORD of hosts, the God of Israel; Drink ye, and be drunken, and spue, and fall, and rise no more, because of the sword which I will send among you. ²⁸ And it shall be, if they refuse to take the cup at thine hand to drink, then shalt thou say unto them, Thus saith the LORD of hosts: Ye shall certainly drink.²⁹For, lo, I begin to bring evil on the city which is called by my name, and should ye be utterly unpunished? Ye shall not be unpunished: for I will call for a sword upon all the inhabitants of the earth, saith the LORD of hosts. 30 Therefore prophesy thou against them all these words, and say unto them, The LORD shall roar from on high, and utter his voice from his holy habitation; he shall mightily roar upon his habitation; he shall give a shout, as they that tread the grapes, against all

the inhabitants of the earth. 31 A noise shall come even to the ends of the earth: for the LORD hath a controversy with the nations, he will plead with all flesh; he will give them that are wicked to the sword, saith the LORD. 32 Thus saith the LORD of hosts. Behold, evil shall go forth from nation to nation, and a great whirlwind shall be raised up from the coasts of the earth.³³And the slain of the LORD shall be at that day from one end of the earth even unto the other end of the earth: they shall not be lamented, neither gathered, nor buried; they shall be dung upon the ground.³⁴Howl, ye shepherds, and cry; and wallow yourselves in the ashes, ye principal of the flock: for the days of your slaughter and of your dispersions are accomplished; and ye shall fall like a pleasant vessel. 35 And the shepherds shall have no way to flee, nor the principal of the flock to escape. 36 A voice of the cry of the shepherds, and an howling of the principal of the flock, shall be heard: for the LORD hath spoiled their pasture. ³⁷And the peaceable habitations are cut down because of the fierce anger of the LORD. 38 He hath forsaken his covert, as the lion: for their land is desolate because of the fierceness of the oppressor, and because of his fierce anger.